



Anordnung Nr. 12091

**ANORDNUNG BETREFFEND DIE ÖFFENTLICHE
SICHERHEIT**

DER BÜRGERMEISTER

- festgestellt, dass aufgrund der Mitteilung der Dienststelle 2.2 Wirtschaft und Kultur sowie das Ansuchen von Herrn Patrick Hell die Nutzung des Fuß- und Wanderweges „Neuer Weg“ Nr. 545 aufgrund von Holzfäll-, Rodungs- und Geländearbeiten auf den betreffenden Parzellen in der Gemeinde Ronzone (TN) vom 20.07.2026 bis zum 25.09.2026 eine allgemeine Gefahr für Personen darstellt, die diesen Weg benutzen;

- Aufgrund der oben angeführten Gründe, als sinnvoll erachtet, den Fuß- und Wanderweg „Neuer Weg“ Nr. 545 aus Gründen der öffentlichen Sicherheit für den Personenverkehr vom 20.07.2026 bis 25.09.2026 zu sperren;

- nach Einsichtnahme in den Art. 62 "Notwendige dringende Maßnahmen des Bürgermeisters" des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

- nach Einsichtnahme in den Art. 1 des K.D. vom 18.06.1931, Nr. 733 (E.T.Ö.S.) i.g.F.;

ORDNET AN

- dass der Fuß- und Wanderweg „Neuer Weg“ Nr. 545 vom 20.07.2026 bis 25.09.2026 für den Personenverkehr gesperrt wird.

- die Dienststelle 2.2 Wirtschaft und Kultur wird für die Anbringung der entsprechenden Beschilderung sorgen.

Mit der Durchführung dieser Anordnung sind die Funktionäre und Beamten der Ortspolizei, der Forstpolizei und der örtlichen Carabinieri-Station betraut.

Im Falle einer Nichtbeachtung der vorliegenden Verordnung werden die vom Gesetz vorgesehenen Maßnahmen getroffen und gemäß Art. 650 des Strafgesetzbuches Anzeige bei der Gerichtsbehörde erstattet.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung beim regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – eingereicht werden.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Hinweise und mittels Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Gemeinde bekannt gegeben.

Eppan a.d.W., den **13.07.2026**

DER BÜRGERMEISTER / IL SINDACO

– Avv. / RA Lorenz Ebner –

digital unterschriebenes Dokument

Ordinanza n. 12091

ORDINANZA RIGUARDANTE LA SICUREZZA PUBBLICA

IL SINDACO

- accertato che, in base alla comunicazione dell'area di servizio 2.2 Economia e Cultura e del signor Patrick Hell, l'utilizzo del sentiero pedonale e escursionistico "Neuer Weg" n. 545, a causa di lavori di abbattimento di alberi, disboscamento e sistemazione del terreno sulle particelle interessate nel Comune di Ronzone (TN), nel periodo dal 20.07.2026 al 25.09.2026, costituisce un pericolo generale per le persone che utilizzano tale percorso;

- per i motivi sopra citati, ritenuto opportuno la chiusura del sentiero pedonale ed escursionistico "Neuer Weg" n. 545 al transito delle persone, per ragioni di pubblica sicurezza, nel periodo dal 20.07.2026 al 25.09.2026;

- visto l'art. 62 "Provvedimenti contingibili ed urgenti del Sindaco" del codice degli Enti locali della Regione Trentino-Alto Adige;

- visto il relativo articolo 1 del R.D. del 18.06.1931 (T.U.L.P.S.) n. 773 i.f.v.;

ORDINA

- che il sentiero pedonale ed escursionistico "Neuer Weg" n. 545 sia chiuso al transito delle persone dal 20.07.2026 al 25.09.2026.

- l'area di servizio 2.2 Economia e Cultura provvederà all'installazione della rispettiva segnaletica.

Sono incaricati all'esecuzione della presente ordinanza tutti i funzionari ed operatori della Polizia Locale, della Polizia Forestale e della locale Stazione Carabinieri.

In caso di mancata osservanza delle disposizioni della presente ordinanza si procederà a norma di legge e si porterà a denuncia ai sensi dell'art. 650 del codice penale

Avverso il presente provvedimento è ammesso il ricorso presso il Tribunale Amministrativo Regionale – Sezione Autonoma di Bolzano.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica e mediante pubblicazione all'albo comunale digitale.

Appiano s.S.d.V., il **13.07.2026**

Diese Anordnung wurde an der digitalen Amtstafel der Gemeinde vom **14.07.2026** bis zum **25.07.2026** veröffentlicht.

Quest'ordinanza è stata pubblicata sull'albo digitale del comune dal giorno **14.07.2026** fino al **25.07.2026**.



Gemeinde Eppan
an der Weinstraße

Orts- und Verwaltungspolizei

Comune di Appiano
sulla Strada del Vino

Polizia Locale ed Amministrativa

Abschrift dieser Anordnung geht an:

Generalsekretariat (d.3)
Amt für Wirtschaft und Kultur (d.3)
Amtstafel (Internetseite)
Carabinieri Station Eppan (stbz531120@carabinieri.it)
Weißes Kreuz Sektion Überetsch (ueberetsch@wk-cb.bz.it)
Bergrettung Eppan (donat.norbert@yahoo.com)
zuständige Freiwillige Feuerwehr:
FF St. Michael (ff.stmichaeleppan@lfbvz.org)
FF Eppan/Berg (ff.eppanberg@lfbvz.org)
Hell Patrick (ph96@live.de)

Copia della presente viene trasmesso a:

segreteria generale (d.3)
Ufficio economia e cultura (d.3)
albo comunale (sito internet)
Stazione Carabinieri di Appiano (stbz531120@carabinieri.it)
Croce Bianca sezione Oltradige (ueberetsch@wk-cb.bz.it)
Soccorso alpino Appiano (donat.norbert@yahoo.com)
Vigili del Fuoco competenti:
FF San Michele (ff.stmichaeleppan@lfbvz.org)
FF Appiano/Monte (ff.eppanberg@lfbvz.org)
Hell Patrick (ph96@live.de)